

JOURNAL

of the
UNITED NATIONS



des
NATIONS UNIES

WEDNESDAY, 18 AUGUST 1993
No. 1993/159 (PART II)

MERCREDI 18 AOUT 1993
No. 1993/159 (PARTIE II)

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Wednesday, 18 August 1993

SECURITY COUNCIL

10 a.m. consultations of the whole
(closed) Consultation
Room

10 heures

Mercredi 18 août 1993

CONSEIL DE SECURITE

consultations plénières
(privées) Salle de
consultation

GENERAL ASSEMBLY

ADVISORY COMMITTEE ON ADMINISTRATIVE
AND BUDGETARY QUESTIONS

3 p.m.-
6 p.m. closed meeting Conference
Room 10

15 heures à
18 heures

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE CONSULTATIF POUR LES QUESTIONS
ADMINISTRATIVES ET BUDGETAIRES

séance privée Salle de
conférence 10

Note: The PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA and the SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS of the forty-seventh session of the General Assembly appears in PART I of the present issue of the *Journal* (No.1993/159 (PART I)), which is published in the official languages of the Assembly.

Note : Le PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS et l'APERÇU DES SEANCES de la quarante-septième session de l'Assemblée générale figure dans la PARTIE I du présent numéro du *Journal* (No 1993/159 (PARTIE I)), publiée dans les langues officielles de l'Assemblée.

OTHER MEETINGS**AFRICAN GROUP: MEETING OF MEMBER STATES OF ECOWAS**3 p.m.-
6 p.m.

closed meeting

Conference
Room 6**MEETING OF THE COORDINATING BUREAU OF THE COUNTRIES OF THE NON-ALIGNED MOVEMENT**3 p.m.-
6 p.m.

closed meeting

Conference
Room 4**FORTHCOMING MEETINGS****GENERAL ASSEMBLY**

There will be a closed meeting of the INTERGOVERNMENTAL GROUP TO MONITOR THE SUPPLY AND SHIPPING OF OIL AND PETROLEUM PRODUCTS TO SOUTH AFRICA on Thursday, 19 August 1993, at 10.30 a.m. in Room S-3380.

*

The first session of the PREPARATORY COMMITTEE FOR THE GLOBAL CONFERENCE ON THE SUSTAINABLE DEVELOPMENT OF SMALL ISLAND DEVELOPING STATES will be held at Headquarters from 30 August to 10 September 1993. The annotated provisional agenda for the session is contained in document A/CONF.167/PC/5 and Corr.1.

Delegations that have not already done so are kindly requested to submit in writing the names of their representatives to the Secretary of the Preparatory Committee (Mr. A. De Barros, room S-2977C).

The EIGHTH MEETING OF THE INTERGOVERNMENTAL FOLLOW-UP AND COORDINATION COMMITTEE ON ECONOMIC COOPERATION AMONG DEVELOPING COUNTRIES (IFCC VIII) will be held in Panama City on 30 August-4 September 1993. The provisional agenda is contained in document G.77/IFCC VIII/93/A.1.

For further information, participants may wish to contact the Office of the Chairman of the Group of 77, or the Permanent Mission of Colombia to the United Nations.

AUTRES REUNIONS**GROUPE AFRICAIN : REUNION DES ETATS MEMBRES DE LA CEDEAO**15 heures à
18 heures

réunion privée

Salle de
conférence 6**REUNION DU BUREAU DE COORDINATION DU MOUVEMENT DES PAYS NON ALIGNES**15 heures à
18 heures

réunion privée

Salle de
conférence 4**REUNIONS A VENIR****ASSEMBLEE GENERALE**

Le GROUPE INTERGOUVERNEMENTAL CHARGE DE SURVEILLER LA FOURNITURE ET LA LIVRAISON DE PETROLE ET DE PRODUITS PETROLIERS A L'AFRIQUE DU SUD tiendra une séance privée le jeudi 19 août 1993 à 10 h 30 dans le bureau S-3380.

La première session du COMITE PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE MONDIALE SUR LE DEVELOPPEMENT DURABLE DES PETITS ETATS EN DEVELOPPEMENT INSULAIRES aura lieu au Siège du 30 août au 10 septembre 1993. L'ordre du jour provisoire annoté pour la session figure dans le document A/CONF.167/PC/5 et Corr.1.

Les délégations qui ne l'ont pas encore fait sont priées de soumettre par écrit le nom de leurs représentants au Secrétaire du Comité préparatoire (M. A. De Barros, bureau S-2977C).

La HUITIEME REUNION DU COMITE INTERGOUVERNEMENTAL DE SUIVI ET DE COORDINATION SUR LA COOPERATION ECONOMIQUE ENTRE PAYS EN DEVELOPPEMENT (CISC VIII) aura lieu à Panama du 30 août au 4 septembre 1993. L'ordre du jour provisoire figure dans le document G.77/IFCC VIII/93/A.1.

Pour plus amples informations, les participants peuvent se mettre en rapport avec le bureau du Président du Groupe des 77 ou la Mission permanente de la Colombie auprès de l'Organisation des Nations Unies.

* * *

The COMMITTEE ON CONFERENCES will hold the second part of its 1993 substantive session at Headquarters from 14 to 16 September *instead of* 30 August to 1 September.

* * *

OTHER MEETINGS

There will be a closed meeting of the STATES OF THE ZONE OF PEACE AND COOPERATION OF THE SOUTH ATLANTIC on Thursday, 19 August 1993, at 3 p.m. in Conference Room 6.

* * *

There will be a closed meeting of the GROUP OF 77 OF WHOLE (*Briefing on the Global Environmental Facility and other matters*) on Friday, 20 August 1993, at 3 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.

* * *

Le COMITE DES CONFERENCES tiendra la deuxième partie de sa session de 1993 consacrée aux questions de fond au Siège du 14 au 16 septembre *au lieu du* 30 août au 1er septembre.

* * *

AUTRES REUNIONS

Le GROUPE DES ETATS DE LA ZONE DE PAIX ET DE COOPERATION DE L'ATLANTIQUE SUD tiendra une réunion privée le jeudi 19 20 août 1993 à 15 heures dans la salle de conférence 6.

* * *

Le GROUPE DES 77 PLENIER (*réunion d'information sur le Fonds pour la protection de l'environnement et questions diverses*) tiendra une réunion privée le vendredi 20 août 1993 à 15 heures dans la salle du Conseil de tutelle.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Monday, 16 August 1993

**International Convention
on the Elimination of All Forms
of Racial Discrimination**

COMMITTEE ON THE ELIMINATION
OF RACIAL DISCRIMINATION
Forty-third session
United Nations Office at Geneva

1005th and 1006th meetings

*Consideration of reports, comments and information submitted
by States parties under article 9 of the Convention [4]*

The Committee concluded its consideration of the combined second and fifth reports of Viet Nam (CERD/C/204/Add.1) and continued its consideration of information provided by Yugoslavia (Serbia and Montenegro) in response to the Committee's special decision of 19 March 1993. In accordance with rule 64 of the rules of procedure, the representatives of the State party were present at the meetings and replied to questions. The Committee also began its consideration of the ninth and tenth periodic reports of Tonga, submitted in one document (CERD/C/209/Add.5).

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

SUBCOMMISSION ON PREVENTION
OF DISCRIMINATION AND PROTECTION
OF MINORITIES
Forty-fifth session
United Nations Office at Geneva

FRIDAY, 13 AUGUST 1993

17th meeting

Adverse consequences for the enjoyment of human rights of political, military, economic and other forms of assistance given to the racist regime of South Africa [5 (b)]

The Subcommission began its consideration of draft resolution E/CN.4/SUB.2/1993/L.2. The draft resolution was adopted by consensus.

Lundi 16 août 1993

**Convention internationale
sur l'élimination de toutes les formes
de discrimination raciale**

COMITE POUR L'ELIMINATION
DE LA DISCRIMINATION RACIALE
Quarante-troisième session
Office des Nations Unies à Genève

1005e et 1006e séances

*Examen des rapports, observations et renseignements présentés
par les Etats parties conformément à l'article 9 de la Convention
[4]*

Le Comité termine l'examen des deuxième et cinquième rapports groupés du Viet Nam (CERD/C/204/Add.1) et poursuit l'examen des informations soumises par la Yougoslavie (Serbie et Monténégro) en réponse à la décision spéciale du Comité du 19 mars 1993. Conformément à l'article 64 du règlement provisoire, les représentants de l'Etat partie assistent aux séances et répondent aux questions. Le Comité commence également l'examen des neuvième et dixième rapports périodiques des Tonga, soumis en un seul document (CERD/C/209/Add.5).

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

SOUS-COMMISSION DE LA LUTTE CONTRE
LES MESURES DISCRIMINATOIRES ET DE LA
PROTECTION DES MINORITES
Quarante-cinquième session
Office des Nations Unies à Genève

VENDREDI 13 AOUT 1993

17e séance

Conséquences néfastes, pour la jouissance des droits de l'homme, de l'assistance politique, militaire, économique et autre accordée au régime raciste et colonialiste d'Afrique du Sud [5 b)]

La Sous-Commission commence l'examen du projet de résolution E/CN.4/SUB.2/1993/L.2. Le projet de résolution est adopté par consensus.

Measures to combat racism and racial discrimination and the role of the Sub-Commission [5 (a)]

The Subcommission began its consideration of draft resolution E/CN.4/SUB.2/1993/L.3. The consideration of the draft resolution was postponed for further consultations.

Elimination of all forms of intolerance and of discrimination based on religion and belief [13]

The Subcommission began its consideration of draft resolution E/CN.4/SUB.2/1993/L.4. The draft resolution was adopted by consensus. Mr. Yimer and Mr. Guisse made statements.

Mesures à prendre pour lutter contre le racisme et la discrimination raciale, et rôle de la Sous-Commission [5 a)]

La Sous-Commission commence l'examen du projet de résolution E/CN.4/SUB.2/1993/L.3. L'examen du projet de résolution est reporté pour permettre de nouvelles consultations.

Elimination de toutes les formes d'intolérance et de discrimination fondées sur la religion et les convictions [13]

La Sous-Commission commence l'examen du projet de résolution E/CN.4/SUB.2/1993/L.4. Le projet de résolution est adopté par consensus. M. Yimer et M. Guisse font des déclarations.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 not earlier than two days before the date set for publication (Extensions 33888, 36771 and 36776)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS A LA REDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au Bureau S-1138 deux jours au plus tôt avant la date fixée pour la publication (postes 33888, 36771 et 36776)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York

